



《學生輔導法》於民國一百零三年十一月十二日經總統公布施行，已達四年之久，然而中小學仍有輔導人力不足現象，顯然該法並未完全落實。

教育部為讓學生輔導法制化，早在民國九十五年就進行《學生輔導法》草案研擬，但因行政機關和立法機關覺得急迫性不大而停擺。後來在一百零三年五月二十一日發生臺北捷運隨機殺人事件，震驚社會，深覺事態嚴重，朝野認為強化學生輔導人力與落實學生輔導工作，實屬迫切需要，因而在立法院快速三讀通過。

## 儘快充實學生輔導人力

社論

依《學生輔導法》第十條規定：

「高級中等以下學校專任輔導教師員額編制如下：一、國民小學二十四班以下者，置一人，二十五班以上者，每二十四班增置一人。二、國民中學十五班以下者，置一人，十六班以上者，每十五班增置一人。三、高級中等學校十二班以下者，置一人，十三班以上者，每十二班增置一人。但仍有不少縣市中小學未符合此一規定，尤其偏鄉地區更是嚴重。

既然《學生輔導法》有如此規定，教育行政機關應全力落實，否則有怠忽職責之嫌。建議教育部應盤點全臺中小學設置輔導人力的實際情形，並結合地方政府力量，投入資源和採取策略，儘速達成立法的規範。

楊惠芳／臺北報導  
國立故宮博物院北部院區即日起到明年三月十日，推出年度壓軸大展「亞洲探險記——十七世紀東西交流傳奇」。故宮院長陳其南表示，這次展覽匯集故宮、荷蘭國家博物館、日本海杜美術館等單位館藏，展出十七世紀陶瓷、書畫及版畫等一百八十件藝術品，重建十七世紀的世界觀、藝術與文化。

# 故宮匯集荷、日館藏 重建亞洲探險記

故宮表示，十七世紀時荷蘭東印度公司使節團往東行的旅程中，留下珍貴的珍本藏書與多幅描繪中國地景、物貌的圖畫；而收藏於荷蘭國家博物館的油畫作品〈巴達維亞的市集〉首次來臺展出，更是這次展覽的亮點。

策展人故宮器物處處長余佩瑾表示，這次的展覽共分為四個單元，第一單元「行旅足跡」，展示荷蘭使節在旅程中所見的相關紀錄與物件。第二單元「異國奇珍」，展現東、西方因對異國的期待與想像，促使具有東方風格或西方情調的物品競相湧現。第三單元「東方風情」，呈現東、西方相遇時的東方面貌。第四單元「寰宇交會」，以瓷器裝飾紋樣、蘇州版畫及世界地圖等，展現東西交融的裝飾風格及藝術文化。

# 海岸廢棄物調查 生活垃圾占七成六

李琦璋／臺北報導  
環保署今年起輔導十九個臨海縣市環保局，推動海岸廢棄物監測調查，根據昨天公布第一季到第三季調查結果，「生活垃圾及遊憩行為」產生的垃圾占比最高，二季都超過七成六，垃圾組成包含寶特瓶、塑膠瓶蓋、吸管、外帶飲料杯及免洗餐具等，其次為「抽菸」，如菸蒂、打火機，還有「漁業與休閒釣魚」，包含釣魚用具、漁網與繩子、漁業浮球浮筒等。

海岸垃圾中，十九個縣市中有十二

# 首創行動帳棚教室 早療教學送上山

李琦璋／臺北報導  
「麥當勞叔叔之家慈善基金會」與南投「埔里基督教醫院」攜手推動「遠地早療行動教室」，除了將早療資源運送上山之外，更首創以行動式帳棚教室，給予偏遠山區的發展遲緩兒童一個適合接受早期療育，且機動性高的教學環境。

麥當勞叔叔之家慈善基金會執行長陶華君說，雖然有醫院公務車載送埔里基督教醫院的早療團隊上山，但山區學校的教室硬體資源有限，服務個案常在早療課程時受到干擾，無法專心，因此在車邊加裝行動帳棚，以及配置活動桌椅、燈具、教具設備等，當原定地點不適合上課，便可機動使用，作為療育地點。



全臺首創熱再生修補車

全國首輛「熱再生修補車」昨天正式亮相，新北市市長朱立倫表示，這是全臺首創的道路坑洞快速修補之「COG」新技術，明年一月將到高雄做路平示範。「熱再生修補車」可針對路面的坑洞、龜裂進行現場加熱翻鬆，重新拌合夯實，修補時間節省至少一倍。

報導／楊惠芳 攝影／陳璧銘

李琦璋／臺北報導  
根據昨天公布第一季到第三季調查結果，「生活垃圾及遊憩行為」產生的垃圾占比最高，二季都超過七成六，垃圾組成包含寶特瓶、塑膠瓶蓋、吸管、外帶飲料杯及免洗餐具等，其次為「抽菸」，如菸蒂、打火機，還有「漁業與休閒釣魚」，包含釣魚用具、漁網與繩子、漁業浮球浮筒等。

海岸垃圾中，十九個縣市中有十二

# 領海頻生波瀾 新加坡大馬陷緊張

文／沈志翰  
圖／美聯社



大馬擴大柔佛巴魯港口海上管轄範圍



新加坡政府在今年十二月初，針對與馬來西亞的領海糾紛，連續對馬來西亞政府發出嚴正抗議。

馬來西亞在今年十月，單方面宣布擴大南部柔佛州的柔佛巴魯港海域範圍，之後陸續有馬來西亞的民間與政府公務船隻出入，進行柔佛巴魯港擴建工程。新加坡表示，柔佛巴魯港擴大的海域界線，已超越兩國在一九七九年劃定的領海範圍，還會向西延伸至新加坡大士港附近的領海，嚴重侵犯新加坡主權並違反國際法，要求大馬船隻立刻離開新加坡。

然而，大馬政府表示，領海，並停止港口擴建。域爭議是因為新加坡不斷填海造地，但填海造地不代表一個國家的領海基點或基線擴大；柔佛巴魯港修改後的界線，依然在馬來西亞領海內。因此，馬來西亞不打算撤離船隻與停止擴建港口。

新加坡與馬來西亞、英國、澳洲和紐西蘭，同屬「五國聯盟」組織，而新加坡又是美國航空母艦重要的補給基地，所以新加坡應該會先尋求外交斡旋，或透過美國向馬來西亞施壓；無效後再告上國際法庭；採用軍事手段解決則是最後的選項。

## 既衝突又合作 兩國糾葛已久

新加坡原屬於馬來西亞聯邦，由於經濟與種族問題，在一九六五年被馬來西亞逐出聯邦而獨立。

獨立後的新加坡與馬來西亞仍常出現爭執，尤其是雙方的領海問題，最著名的就是「白礁問題」。

白礁位於新加坡海峽東面入口的南海水域，面積不到一平方公里，本身沒什麼經濟效益，卻是國際海運航線由南海進入麻六甲海峽的要道。

新加坡在二〇〇三年將白礁問題提交海牙國際法庭仲裁，並於二〇〇八年裁決白礁島屬於新加坡；中礁島屬於馬來西亞；而南礁島則要雙方自行協議。馬來西亞對結果不服再提上訴，直到今年五月才放棄。

不過，雙方在許多地方又互相依賴，「供水」就是一例。新加坡降雨量少，水源匱乏。在英國殖民時期，當時的「馬來亞」就已向新加坡供水。之後，雙方陸續簽訂協議，賦予新加坡每天從柔佛河抽取定量水源的權利；新加坡則提供一定量的淨化水給柔佛州，並出資收購土地、興建抽水的水壩。



## 馬哈迪推新政 考驗外交關係

超過九十歲的馬哈迪今年再度成為馬來西亞總理，上任後已陸續提出檢討星馬高鐵協議；供水協定；重啟馬新彎橋計畫，以及收回柔佛州南部領空控制權等多項議題。

馬哈迪在五月底表示，馬來西亞將取消興建星馬高鐵的計畫，很可能要支付新加坡一億兩千萬美元的違約金，因此才拋出提



▲馬哈迪今年回鍋擔任大馬總理。

高新高坡供水價格的議題。但現行的供水協議效力是到二〇六一年，新加坡不可能同意調價，此舉只是馬哈迪爭取新加坡豁免債務或降低索賠的手段。

另一方面，新加坡日前要求所有過境客機起降，必須從樟宜機場轉到實里達機場，但馬來西亞認為，實里達機場明年將啟用的「儀錶著陸系統」，將使柔佛巴魯港口一帶的建築物高度受限，影響當地發展，威脅馬來西亞的航空主權。

不過，這項變更完全符合國際民航組織劃分飛行情報區的標準，以及雙方的領空管理協定。況且，飛行情報區與領空及領海主權無關。



# 留學顧問

採訪·攝影 / 黃政財 圖片提供 / 黃孟綸

## 英文流利 全方位助學生出國學習

學生要出國留學，可找專業的留學顧問諮詢，做完善的客製化留學規畫，進入理想且適合的院校就讀。

### 小檔案

姓名：黃孟綸  
 資歷：十三年  
 經歷：大學就讀中文系，因為對英文有興趣且喜愛教育行業，就在留學顧問公司打工，深獲老闆賞識與肯定，畢業後轉正職。期間曾於上海、英國、澳洲等地從事留學顧問。

留學顧問須協助學生找到興趣、課程領域，提供職涯規畫、選校建議，屬於全方位的服務，涵蓋心理、學習、輔導層面，工作頗具挑戰性與使命感。



### 職人來介紹

#### 工作資格

英文為國際共通語言，因此留學顧問必須擁有優良的英語能力，聽、說、讀、寫都要很流利。如果能通過英國文化協會留學顧問認證考試，取得英國教育推廣培訓計畫的專業認證，將會更專業，讓人信賴。

#### 個人性上

須有高度責任感與服務熱忱，以及良好的溝通協調能力。

#### 遊學留學

遊學屬於短期，約數週到數個月，有些則長達一年。遊學的目的以語言研習為主，也可兼修商科、設計課程。留學則是指「學位課程」的研習，取得國外

#### 中、高中、大學、碩士班

或博士班的學歷。在臺灣，留學熱門國家有英國、美國、澳洲、紐西蘭、加拿大，其次為香港、新加坡、日本。

#### 工作內容

參訪學校：留學顧問每年會受邀到全球知名院校參訪、考察，了解當地院校的環境、教學設施、課程設計等資訊，作為留學規畫工作的參考。

#### 協助選校、指導撰寫文件

：留學申請過程，有選校、申請、撰寫文件三個階段。留學顧問要同時扮演三個角色來輔導學生，第一個是領域顧問，協助

#### 學生選擇領域（文科、商科、工科）、做職涯分析

，進而挑選合適的學校；第二是輔導顧問，為入學申請、宿舍、機票、簽證和學校追蹤等行政處理；第三是文件顧問，指導學生寫履歷、推荐信、讀書計畫，讓申請文件具有權威性、說服力。

#### 學校審件通過後

，學生準備出國留學。留學顧問會在出發前一兩個月舉辦行前說明座談會。

#### 後續追蹤

：留學顧問會與在國外的學生保持聯絡，如果他們在學習、生活上不適應，就會一起找出原因並解決，例如英文程度不夠，就鼓勵他們進修

#### 校內英文課程；科目被當掉太多，則思考轉學的可能性；生活不適應，會鼓勵他們參加活動，藉此適應不同文化的人事物，並適時的做心理輔導，陪他

們度過難關。

#### 經驗談

黃孟綸建議，小朋友在國小階段要多接觸不同事物，嘗試許多活動，未來更能順利找到興趣與志向，確定未來學習領域與職涯方向。她也指出，如果小朋友已有出國留學的打算，應儘早提升英語能力，早一些時間準備雅思、托福的考試，才會有好成績。



▲留學顧問參訪全球知名院校，與各國留學顧問分組討論。



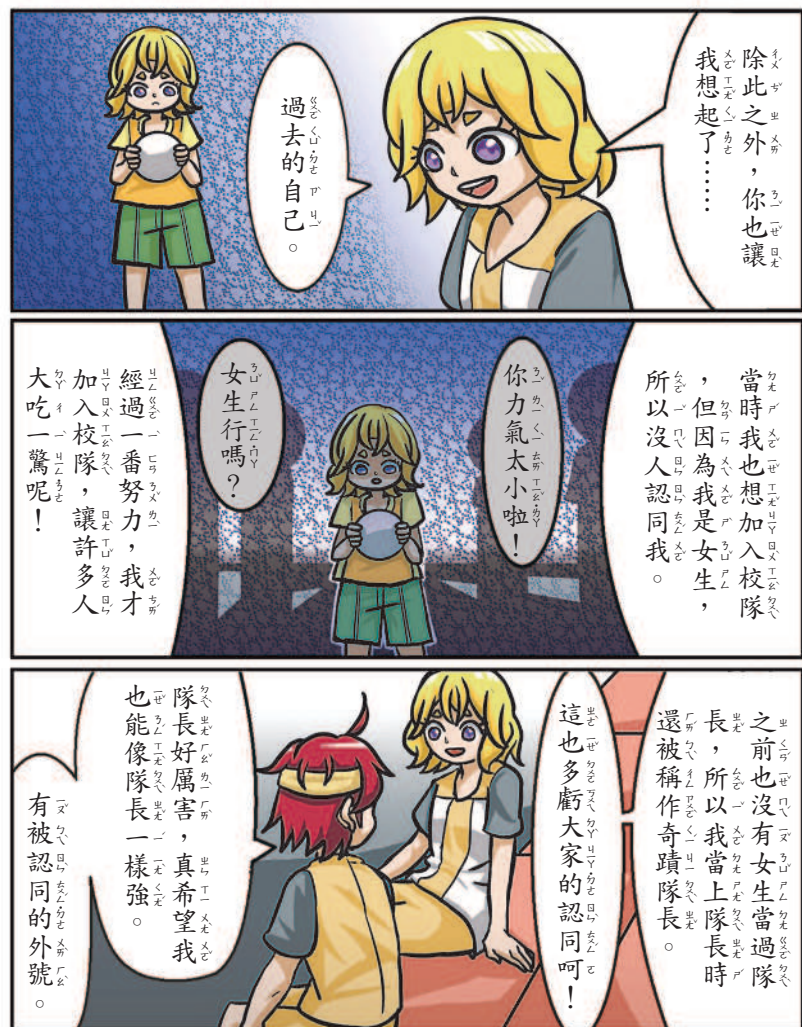
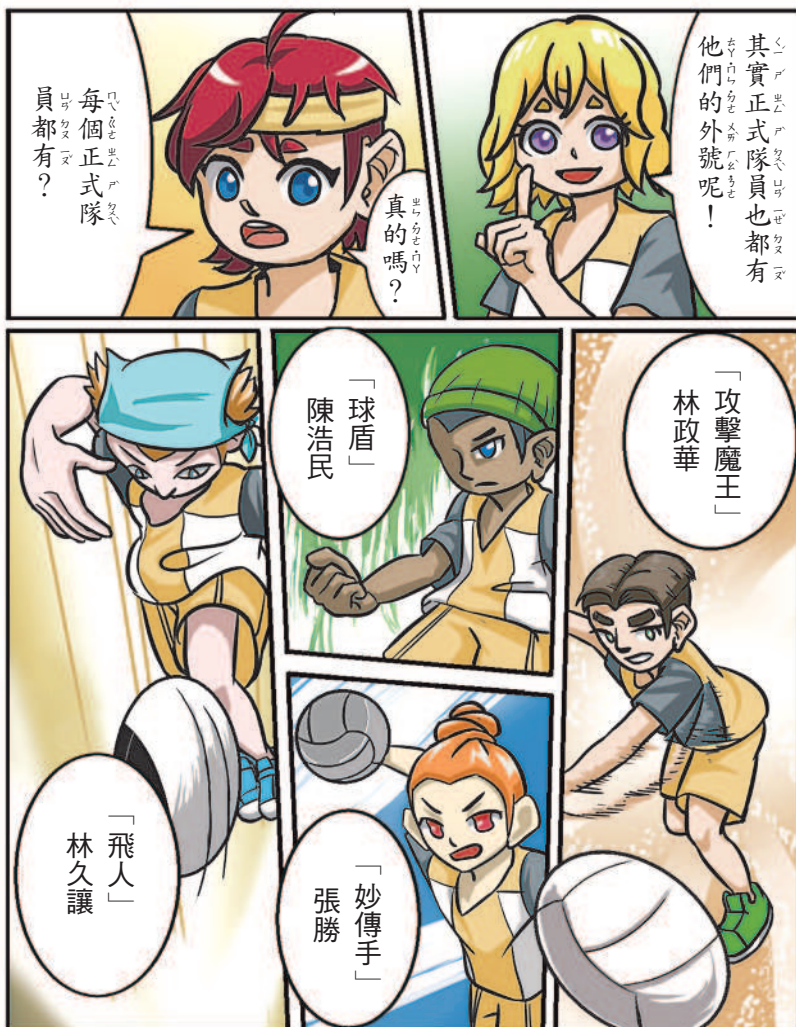
▲在留學座談會中，留學顧問對想要留學的學生做行前說明。



▲國外學校代表向參訪的留學顧問解說課程設備。

# 艾希莉遊地球

編繪 李勉之



◎神一也想有自己的外號嗎？

**給小怪獸的  
怪獸備忘錄**  
每月第三週週四刊出

# 民主小怪獸

十一月選舉剛結束，這是臺灣民主的展現。民主政治中各式各樣的文化，在小怪獸的世界中也不遑多讓！  
文／曾柏諺 圖／徐維駿



▲非洲野狗會利用打噴嚏來表決要不要出去打獵。

## 非洲野狗 相揪來吃飯

非洲野狗來自非洲南部，廣泛分布在非洲。可別把牠跟《獅子王》裡的土狼搞混，非洲野狗是非洲最大的犬科動物，比土狼大多了。

非洲野狗有複雜的社會制度，通常一群非洲野狗由一隻「狗皇帝」帶領，唯有牠享有支配權利。

但在二〇一七年，非洲野狗卻跌破了生物學家的眼鏡：有別於以往團體決策由首領「一犬」獨斷的刻板印象，當肚子餓的時候，某隻最等不及的非洲野狗會率先「打噴嚏」——這就是發起投票的開始！  
如果其他非洲野狗同意，也會跟

著打噴嚏，表示「好呵好呵」。一旦打噴嚏的非洲野狗達到一定數量，整團就會起身出去覓食啦！

有趣的是，雖說「一犬一票」，但可沒說「一票票等值」。如果是由首領發問，不需要太多其他成員附和，大家就會動身了；但如果是普通成員發問，至少要得到十隻成員附議，大夥才會動起來呢。

## 黃腹土撥鼠 判斷假新聞

拜網際網路所賜，資訊傳遞越來越暢行無阻，但有心人士也會傳遞假消息影響大眾。因此判斷假消息的媒體識讀能力，是民主社會的重要課題。

對生活在北美洲的黃腹土撥鼠來說，判斷假消息一樣很重要。

黃腹土撥鼠的生存環境上有飛鷹、旁有野狼、狐狸虎視眈眈，面對這樣的困境，往往需要二十幾隻黃腹土撥鼠在覓食的時候守望相助。

如果其中一隻發現敵人，就會高聲呼叫，警告周遭同伴趕緊躲進地穴裡。

因為黃腹土撥鼠的叫聲並沒有很明確的區分，可能代表老鷹襲來，也可能只是某隻大驚小怪的黃腹土撥鼠看到一隻鹿路過而已。然而，由於每次躲進地穴都會占用寶貴的覓食時間，因此如何判斷「假警報」就無比重要。

生物學家發現，黃腹土撥鼠不僅能從聲音判斷是哪一隻同伴發出，還能按照這個同伴過去的「信用」來決定看待警報的態度。如果警報是由可信度高的同伴發出，大家會馬上躲入地洞，確認危險過去後也會很快恢復覓食。

如果警報是由信用紀錄不良的同伴發出，黃腹土撥鼠會拉長躲藏時間，並花更多時間「自己評估」周遭是不是真的有天敵。

## 金體美編 西瓜俱大邊

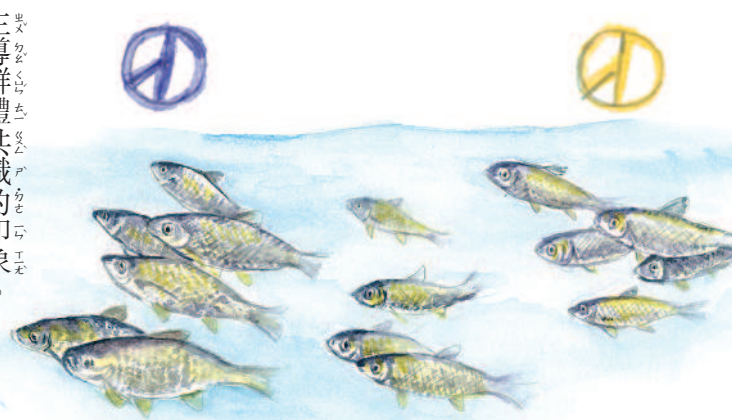
煩惱「晚餐要吃什麼」時，要是有人說自己超想吃某樣東西，大家往往從善如流。過去很多人認為：聲音比較大的人雖然是少數，影響力卻比較大。

但在金體美編這種北美洲淡水小魚的世界裡，卻並非如此！

金體美編喜歡游在一起，研究人員做了實驗，先用飼料訓練兩批金體美編，讓一群朝藍色標靶移動，另一群朝黃色標靶前進。由於金體美編視覺上天生比較喜歡黃色，因此受黃色標靶訓練的魚群，就可視為主張較強烈的一派。

實驗結果發現，當將兩批魚按不同數量放在一起游泳時，雖然朝向黃色標靶游的金體美編數量比較少，卻會主導大家一起往黃色標靶移動，符合過去大家認為強烈主張會

## 金體美編 不知道怎麼選的時候，就會往多數的立場站。



▲金體美編不知道怎麼選的時候，就會往多數的立場站。

主導群體共識的印象。

有趣的來了：當再加入第三批完全沒受過訓練的金體美編時，原本違背訓練，追隨黃色標靶魚的藍色標靶魚，竟然在此時大逆轉，一起往藍色標靶移動！而儘管未受訓練的魚天生也比較喜歡黃色，但反而不會追隨強烈主張派，而是聽從多數者——藍色標靶魚的意思。

雖然金體美編的世界比較單純，但是這樣的結果，卻也帶來不同於過去人類對民主政治的認知方式。或許可以這麼說：少數派如果想要成功帶動社會方向，就需要多溝通、拉攏夥伴。而有學習和獨立判斷能力的我們，是不是也可以更勝小魚一籌，仔細判斷選擇內容，而不是盲目的跟隨大多數呢？

# 熊爺爺的煩惱

文 / 鄭丞鈞 圖 / 高鶯雪

二之一

黑熊村的第一間圖書館要成立了，村民們都好開心，熊爺爺當然也很開心。

熊爺爺的資歷深，他經歷過很多黑熊村的「第一」——第一批的開拓者、第一座跨河大橋、第一所小學……一直到現在的第一所圖書館。

其實黑熊村之所以被稱為黑熊村，就是因為熊爺爺的關係，大家感念他的付出，所以才如此取名的呀！

熊爺爺年紀大了，大家不讓他插手興建圖書館的工程，熊爺爺只好每天到工地繞繞，並提供意見：「地基要打穩哪，這樣才不怕暴風雨呀！」

大家趕緊將地基再挖深一些。「屋梁要架穩哪，這樣屋子才穩固哇！」大家於是又小心翼翼



的架穩梁柱，因為熊爺爺的話，句句是寶。

熊爺爺每天將圖書館的興建進度說給熊奶奶聽：「圖書館的大玻璃窗裝好了，坐在窗戶邊看書、看風景，好愜意呀！」

「真好哇！」熊奶奶站在自家的大窗戶邊，看看窗外說：「那景色一定和這裡一樣美。」

的說。「那很好哇！」熊奶奶說，「圖書館的書越多越好。」

「不好！」熊爺爺故意唱反調。「為什麼不好？」

「因為館長還請大家捐好書，擴充圖書館館藏。」

「那很好哇！」

「一點都不好！」至於到底是哪裡不好，熊爺爺卻不願意說了。

「你怎麼了？」熊奶奶問。

「他捐了《狐狸不是你》、《狐狸不騙人》、以及《狐狸愛說笑》。」

「只有這些嗎？」熊奶奶說：「我今天路過圖書館，見到那裡好熱鬧。」

「還有很多人捐書，只是我不想再記了。」

「為什麼？」熊奶奶問他。

熊爺爺苦著臉，不想再回應。

「就因為都參與，所以我這次沒資格了。」

## 短篇連載故事 2

### 精靈的耶誕包裹

文 / 王家珍

她還寫了一封長長的信，要大家依照小島的排列順序，依序把包裹寄出：凱羅寄給布萊恩、布萊恩寄給麗塔、麗塔寄給約瑟、約瑟寄給茉莉、茉莉寄給雪倫、雪倫寄給愛達、愛達寄給艾斯。最後，艾斯再寄回給凱羅。

凱羅把卡片、巧克力和信放進葫蘆瓜，用樹脂確實封好，還親了葫蘆瓜一下，把滿滿的愛心灌進去，才送到港口遞送。

這個葫蘆瓜裏會搭船從奇浮島出發，在海上慢慢旅行，在漁夫島上岸，送到布萊恩家。

布萊恩看完卡片、吃過自己那一份巧克力，接著寫卡片、包裝小禮物給他七個人，再把包裹寄給麗塔……



# 怪咖老爸

向榮蔚·臺南市歸仁區文化國小五年一班

我覺得我很幸福，不僅有個美滿的家庭，還有一個與眾不同的「怪咖」老爸。

老爸的頭腦非常好，很多人考了一輩子的結構技師，他竟一次就輕鬆過關。很會讀書的他，學習觸角多元，還鑽研複雜的法律

，讓我十分佩服。

老爸還是我的大玩偶，不過他比我更愛玩。有時，媽媽要他陪我讀書、寫功課，結果往往是父子倆玩在一起，把功課的事丟到九霄雲外。

經常面帶微笑的他，天性樂觀。我很慶幸有這樣一位可愛的爸爸。感謝老天爺的恩賜，讓我們這輩子可以成為父子。

# 在家露營

邱博丞·屏東縣里港國小六年孝班



勃勃的跑去跟朋友借來一頂外帳，架在我家新帳棚外面，雖然尺寸有點不合，還是勉強湊合入住。

我們很快的在庭院裡搭起帳棚，當晚直接入住「五星級套房」。但這個套房好像有點不管用，半夜就被露水浸溼，棉被全溼透了，我和爸爸只好睡到一半就狼狽的逃回屋裡。

一個晴朗舒適的下午，爸爸回家時故作神秘的說，他買了一個很特別的禮物要給我驚喜。我和媽媽好奇的湊過去看，沒想到是帳棚。我問爸爸買這個要幹什麼？爸爸說：「當然是來露營咯！」

## 上課

曾翊豪·宜蘭縣力行國小五年孝班



## 在家泡溫泉

劉明俐·苗栗縣烏眉國小六年甲班

以前到外婆家，都是用古老燒柴方式燒水洗澡。浴室裡煙霧瀰漫，彷彿仙境，我總想像自己是童話故事裡的仙女，跟姐姐玩起角色扮演遊戲。

我和姐姐在田間嬉戲時，常常被叫回家燒水、看柴火。天冷時，我們會故意把柴火塞滿灶口，讓水溫快速升高。將浴缸裝滿熱水，加入外婆曬乾的有機橘皮，泡個暖呼呼的精油澡。

## 極短篇

### 探望姑婆

林洸丞·彰化縣東和國小五年甲班

這天，媽媽帶著我和妹妹去探望姑婆。在火車上，我一邊吃著美味的早餐，一邊欣賞窗外風景，沿途看到濁水溪、層層疊疊的山和傳統三合院等。

終於來到姑婆家，我們一起吃中餐，談天，還去逛六市場，度過愉快的下午。

### 和醫師視訊

蔡孟勳·雲林縣辰光國小六年甲班

為了討論《國語日報》十五版報導的「人類基因編輯，是利是弊」專題，老師特地讓全班跟衛福部豐原醫院的林技政醫師進行視訊，並提出問題。同學們一一到筆電前對著螢幕發問。輪到我時，我竟說得結結巴巴，幸好林醫師很有耐心回答，解決我的疑惑。

這個活動讓我深深體會到網路世界的無遠弗屆，讓學習距離離。

### 逆轉勝

林治應·澎湖縣中正國小五年美術班

每次羽毛球比賽時，媽媽總會耳提面命提醒：「記得就算分數落後，都要堅持不放弃，才有機會迎接勝利。」在某一次比賽，我和同校學長對打，當時的比數是二十比十四，我落後了六分。眼見學長差一分就贏得勝利，這時，我突然想起媽媽的話，起直追，一口氣連追七分，最後逆轉勝贏得比賽。



# 如何接地氣

文／羅德

選舉期間，「接地氣」三個字常被提到，因政治是處理眾人之事，不能孤芳自賞，要呼應廣大民意，不能與大眾脫節，於是有了「接地氣」的說法。

這道理沒錯，問題是落實下來，所謂的「接地氣」，往往只是把複雜問題簡單化，用大家一秒鐘就聽得懂的話來表達一個或幾個很複雜的問題，多說幾

遍後，大家真覺得事情就是那麼簡單。可是據此做決定後，問題解決沒？沒，甚至還產生更多問題。

或許這就是「民粹」的源頭。所謂「民粹」，說起來也是眾人意見的表達，但產生的方式卻恰好站在理性討論的對立面。一項公共政策在還沒有被充

分討論前，就已被大眾的意見定奪，這就是民粹。前年英國透過公投決定脫歐後，據說一堆人事後才上網查什麼叫做脫歐，票都投完了才想搞清楚，這種公投的結果蘊涵災難的潛力有多大可想而知，難怪梅伊首相如今一個頭兩個大，還有人說要第二

次公投呢（終於搞清楚，再投一次吧）。這種事連英國這樣的老牌民主國家都實施得那麼辛苦，可見理想的民主制度要完全到位有多困難。

那怎麼辦？教育應該是提升民主內涵的唯一方法吧。唯有每一位公民有辨識議題、討論議題的能力

後，所謂「接地氣」的民主才有意義。接地氣沒錯，因為不接地氣，會變成高高在上的精英統治，只考慮自身，不顧大眾感受。但接地氣的作法如果太粗糙，就會產生拿石頭砸自己的頭（還不只是砸腳）的結果，這對民主可真是不小的傷害呀！

# 又是平安戲時節

走讀家鄉

文／陳素宜

攝影／黃基峰

高鐵新竹站有一「獅山線」公車站，路線從起站竹北火車站到終點站獅山遊客中心，經過高鐵站，也經過北埔老街站。想起讀國中時，每天搭乘橘色大巴士從北埔出發，行過彎曲的山路，數著路邊的七個

防空洞，到竹東上學的情景，便想找一天搭高鐵到新竹，轉乘獅山線回北埔看看。

這是母校北埔國小創校雙甲子的慶祝大典，我一早搭車到高鐵新竹站。在獅山線站牌等

來的大巴士不是橘色的公車，行走的路線也跟當年上學的路線不同，在北埔老街上車時，怦、怦、怦加速的心跳，正是近鄉情怯的寫照！在學校見到當時的級任老師已白髮皤皤，看到當時最新的教室已顯得老舊，不過年輕有為的新校長、主任，和一幢幢嶄新的校舍，活

潑有禮的學弟学妹，一百二十歲的學校依然英氣勃發！

典禮結束，我沿著放學路線走回家，經過整修後的邦正公園，驚覺這裡變得好好小！那時候玩伴們稱這裡為「遊園地」，一大片草地是我們踢毽子、追麻雀的遊樂場，現在的樣子完全不同了。

回家換上輕便衣服，嬌嬌說今天演平安戲，街上很熱鬧，要我去走走瞧瞧。平安戲？腦海浮現小時候流水席的畫面，客廳兩桌加上走廊一桌，三張大圓桌滿座的客人喝酒寒暄，阿婆媽媽嬌嬌在廚房忙進忙出。

廟坪前果然搭起了戲臺，只是以前戲臺下鑽進鑽出的小孩，和烤魷魚、糖葫蘆、醃橄欖的小攤子都沒有了，取而代之的，是熙熙攘攘的觀光人潮和各式各樣的土特產小店。

秀巒山登山口。個人爬上百段崎嶇，遠眺雲裡的鵝公髻山和五指山。山風一路陪我穿梭山徑，大樹絮絮叨叨，小花輕聲囑咐，它們叮嚀我：離鄉的人要常回來呀！



▲北埔老街。

的客入喝酒寒暄，阿婆媽媽嬌嬌在廚房忙進忙出。土特產小店。

下山時，經過有漂亮磚牆的忠恕堂，拐個彎走過消防隊，回到家裡，嬌嬌已經備好一桌好菜。她夾了雞肉盤裡的閩雞大雞腿給我：「有空要常回家呵！」

廟坪前果然搭起了戲臺，只是以前戲臺下鑽進鑽出的小孩，和烤魷魚、糖葫蘆、醃橄欖的小攤子都沒有了，取而代之的，是熙熙攘攘的觀光人潮和各式各樣的土特產小店。

秀巒山登山口。個人爬上百段崎嶇，遠眺雲裡的鵝公髻山和五指山。山風一路陪我穿梭山徑，大樹絮絮叨叨，小花輕聲囑咐，它們叮嚀我：離鄉的人要常回來呀！



▲秀巒山登山口。



臺灣我的家  
Daily Life in Taiwan

# Winter Solstice 冬至

文 / Jeff Hwang 圖 / KIDISLAND 兒童島 審閱 / Star Zhang

## Vocabulary 新單字

1. tangyuan (n.) 湯圓
2. solar term (n.) 節氣
3. reunion (n.) 團聚
4. tradition (n.) 傳統
5. longest (adj.) 最長的
6. ox (n.) 牛
7. roll (v.) 搓揉
8. dough (n.) 麵團
9. filling (n.) 餡料
10. sweet (adj.) 甜的

## More Information 了解更多

你知道冬至的由來嗎？因為這天太陽直射南迴歸線，所以冬至是北半球白天最短的一天，也是黑夜最長（longest）的一天。

對臺灣人來說，冬至的傳統（tradition）就是吃湯圓（tangyuan），在冷冷的冬夜裡和家人團聚（reunion），吃上一碗熱騰騰的湯圓是最大的幸福。

除此之外，冬至也是牛的生日！相傳這天是農民繳地租的日子，因此讓牛放假一天，還會餵牠吃熱熱的湯圓，感謝一年來辛勤的工作。有些地方甚至還有「圓仔釘」的有趣習俗，就是將湯圓黏在牛角或額頭上。

今年的冬至是12月22日，不妨利用週末和家人一起搓湯圓吧！製作步驟非常簡單，只要將麵團（dough）搓揉（roll）成圓球狀，再加入自己愛吃的餡料（filling），放入熱水中煮滾就可以享用咯！

## Let's Practice 來練習吧

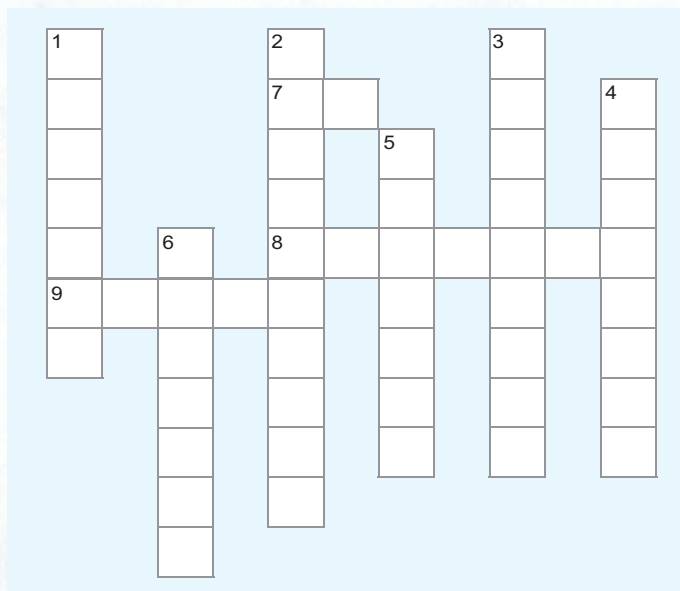
Down

1. The middle finger is normally the \_\_\_\_\_ finger.
2. There are 24 \_\_\_\_\_ in a year.
3. The school has a \_\_\_\_\_ of going hiking on the first day of the semester.
4. You have to try the sesame flavor \_\_\_\_\_! It's the best!
5. It is hard to tell what kind of \_\_\_\_\_ is in the bread.
6. It has been six years since our last family \_\_\_\_\_.

Across

7. Have you ever seen a wild \_\_\_\_\_ in the forest?
8. Hannah is \_\_\_\_\_ the clay into a ball.
9. The tea is not \_\_\_\_\_ enough. Can you pass me the sugar?

## Make Some Sentences 造些句子



1. longest
2. solar terms
3. tradition
4. tangyuan
5. filling
6. reunion
7. ox
8. rolling
9. sweet

Ans:

難度：★★（星星越多，難度越高）



# 冬天泡泡澡 療癒身心不怕冷

文／蔡慶玉（旅日作家） 圖／達志影像

近日清晨送孩子上學時，氣溫約莫只有一度，宣告寒冬已經開始。記得剛到日本時，最具挑戰性的就是如何度冬。有次跟好朋友妙子說自己常手脚冰冷，她突然問「你有洗澡嗎？」我嚇了一跳，再好的朋友也不能這麼直接問，是因為我臭臭的嗎？日本人不是最含蓄的嗎？

後來才弄清楚，原來她的意思是問我有沒有泡澡。我很多日本朋友都是晚上泡澡，早上才是沖澡、洗頭。為什麼泡澡對身體好呢？因為可以促進血液循環，改善女生手脚冰冷的問題。另外，是讓皮膚

不會乾燥，保持溼潤。日本冬天乾冷，加上家裡都開暖氣，所以皮膚很容易乾燥。泡澡的其他好處，還有調節自律神經、舒緩緊張、鎮定情緒，同時心跳會加

快一些，排汗解毒，也算是「靜態的運動」。我們家兩個兒子，當聽到我用中文說「你去洗澡」時會拖拖拉拉，但用日語說「お風呂を入って」時動作就比較快。原來，他們對中文「洗澡」

「這個詞的認知跟我當初一樣，就是沖澡洗頭洗全身」。而這句日語的意思是泡澡，舒服坐著玩水。我恍然大悟後，最近改說

「熱水放好了，去泡一下吧，很舒服呵，媽媽還放了溫泉入浴劑呢！」他們馬上爭先恐後去泡澡。以前會認為，冬天泡澡脫光光，時間會花比較久，很容易著涼。其實，日本的浴室裡多半裝了暖氣，有些連地板都有。泡澡可以讓身體暖和，反而沖澡時的前幾分鐘都非常冷。只要記得：不要在浴缸裡泡太久，且泡完記得要補充水分。



▲泡澡不僅能加速血液循環，更讓凍得僵硬的身體恢復柔軟，使疲勞一掃而空。

日本的浴槽很科技化也非常簡單，放洗澡水只要按一下就可以了，水溫和水量都是設定剛好，不會被燙到，也不會滿出來。

冬日的早晨果然冷，我邊寫稿手指邊覺得凍，我決定等寫完稿後去泡個澡，讓情緒放鬆、放空，享受一下。

家有嗶小子 文／詹志超

## 主人翁拉拉

兒子個性向來急躁。他就讀的學校很重視閱讀，每學期會舉辦「巡迴書箱」活動，每個月都有一本「共讀書」，讀後要完成學習單。

有一回在討論時，老師問了一個學習單上的問題：「請問主人翁拉拉是個怎樣的

笑完後尷尬的說：「爸爸，那個答錯的小朋友就是我啦

子徐渭一下兩天留客天留我

小亨利

- ① 我才遲到一分鐘而已！
- ② 老師，你好沒人性啊！
- ③ 哇！老師的逆襲。
- ④ 好吧，我認輸了。

譯／蔡宜容



學習愛 分享愛

# 舞臺上的愛情場景 傳達學生心聲



▲臺北市龍門國中舉辦「兩代『性』福劇比賽」(右圖)，學生上臺演出，表達內心真實的想法(上圖)。

**三領域教師聯手備課**  
 女主角：「我覺得你最近變了，以前的你溫柔又體貼……」  
 男主角：「我才覺得你變了，變得愛猜忌又愛生氣，讓我很不想和你在一起……」

這樣的臺詞出現在臺北市龍門國中一年一度的「

兩代『性』福戲劇比賽」，這是由健康教育、綜合活動及表演藝術課(以下簡稱表藝課)三大領域合作，專為不同屬性的各屆學生，設計的一系列「情感教育」課程，其中這項實際戲劇比賽「兩代『性』福戲劇比賽」，就是提供八年級學生一個表達愛情觀、交友觀和性別間

互動溝通的舞臺。各班自行選電影觀賞表藝課開始前，三個領域的教師花了許多時間共同備課，討論課程與各班級的特質，設計出一連串關於愛情、性別間的議題。同時，準備五十部以上由教師群篩選，與性別議題相關的公播版影片，讓各班學生選擇想看

的影片。表藝教師會陪學生一起欣賞電影，探討片中有關性別間的價值觀，引導學生思考，避免產生似是而非的誤解。接下來，由張尹欣、陶祥和陳靜婷三名表藝教師，帶領學生發想並鋪陳劇情，然後完成整齣排練。

**家長憂學生演戲尺度**  
 由於各班觀看的影片不同，每班在舞臺上呈現的主題各具特色，例如「向喜歡的人表白」、「表白被拒絕」、「如何善待一段感情關係」等，甚至是現階段不大會遇到的「未婚生子」、「結婚後的關係建立」等情節。

有些家長不免擔心孩子拿捏不好演出尺度，把親密行為表現得太鉅細靡遺，或是因為臺下觀眾反應熱烈，就即興演出一些接近限制級的畫面，甚至是劇情傳達錯誤的性別觀念，該怎麼辦？其實，表藝教師會在課堂提醒學生，在公共場合的舞臺上演出，如果要表現限制級的畫面，可運用一些戲劇手法，像是借位來表現兩人的親密行為。畢竟學校舉辦戲劇比賽，是希望學生從自導自演中學習尊重他人的重

要，過於寫實的猥褻表演動作，也可能令觀眾不舒服。學生透過活動過程，思考以前沒想過的議題，以及藉由對話澄清過往的價值觀念，才是課程的最大效益。

過程中，教師團隊透過專家學者的帶領，進行對話，了解陪伴學生，讓學生覺得友善且安全，自然展現其目前的價值觀，才有機會知道學生真實的想法，也才能在後續的綜合活動課程，規畫對話、討論、分享、澄清等活動設計，這樣的學習歷程，對學生是相當重要的。

家庭也應重視情感教育  
 我們常常提醒家長，情感教育也是人際關係的教育，不只是學校的教師，父母的角色也很重要，面對國中階段的孩子，請給他們多一些的自由空間與包容。有時候，孩子未必想告訴父母自己真正的想法，卻會透過戲劇表演，讓父母看見、聽到他們內心的真實聲音。

每次課程結束後，總會發現，學生愛開彼此身體的玩笑變少了，來求助情感問題的個案也少了，反而是對自我更有信心的學生變多了。

家庭也應重視情感教育  
 我們常常提醒家長，情感教育也是人際關係的教育，不只是學校的教師，父母的角色也很重要，面對國中階段的孩子，請給他們多一些的自由空間與包容。有時候，孩子未必想告訴父母自己真正的想法，卻會透過戲劇表演，讓父母看見、聽到他們內心的真實聲音。

每次課程結束後，總會發現，學生愛開彼此身體的玩笑變少了，來求助情感問題的個案也少了，反而是對自我更有信心的學生變多了。

◀◀學生在泥塑獅身上蓋手印，成果非常繽紛（左）；大家也分工合作繪製圖樣（下）。



文·圖片提供 / 李慧玲  
(苗栗縣烏眉國小護理師)

深耕教與學

# 校園裡的動物狂歡節



烏眉國小兒童藝術創作社這學期的任務，是改造校園中的六座動物泥塑，學生發揮創意設計圖騰，並結合立體彩繪，完成裝點校園的美感挑戰。

## 融入趣味元素

這次校園彩繪不管是主題、圖樣還是色彩，都是學生一起討論和製作。在討論馬泥塑的圖樣時，大家不約而同聯想到「白馬王子」，決定把馬漆成白色，並在馬背上畫出一名王子。學生寶貝說：「大家分工合作，最後畫出白馬上的王子，真是帥呆了！」

音樂也是藝術的一部分，所以師生在設計長頸鹿泥塑圖樣時，也將音樂元素融入

——在長長的脖子上畫出鋼琴的琴鍵，除了能彰顯脖子線條，琴鍵也像讓悠揚的樂音在校園繚繞；學生接著在背上畫出一位仰望天空的男孩，正悠哉的聆聽優美歌

## 設計反差意象

學生宇辰提出關於大象泥塑圖樣的想法，「我參觀過日本的草間彌生美術館，舉世聞名的圓點讓我印象深刻。所以我建議大家在象龐大的身軀上畫圓點。」完成後，大象顯得輕盈起來呢！

學生接著將泥塑獅漆成浪漫的紫色，還蓋上創意手印和表情符號，將原本威風凜凜的獅子，轉為風情萬種又溫柔可親的樣貌，成品讓大家都非常讚賞。

## 圖案代表邀請

教師也引導學生在創作中增加童趣，例如學生在泥塑豹上彩繪九宮格的井字，看起來就像在邀請大家一起玩遊戲。

這次創作因為適逢創校一百周年，所以學生也在老虎泥塑上加入歡迎校友回娘家的意象

## 達成全新挑戰

彩繪過程除了要腦力激盪出特別的圖樣，製作過程也是一項突破——有別於過去在桌上作畫，這次學生在立體的物件上色，更嘗試使用粗細和形狀不一的畫筆、畫刷、刮刀。柏睿說：「這是全新的挑戰，非常新鮮有趣！」

現在這六隻繽紛的動物成為全校學生下課的玩伴，有人騎在白馬上假想自己是王子，有人則和豹玩井字遊戲，連主任黃淑滿都說：「進入校園好像到美術館！」



▲背上有位王子的泥塑馬。



▲背上有九宮格的泥塑豹。

# 十年有成 雙料總冠軍 桃市獨輪車賽

陳中興／桃園報導

獨輪車是桃園市的特色運動，經過十年的推動，桃園市選手在今年的全國教育杯獨輪車錦標賽中大放異彩，更有多人破了大會紀錄。桃園市海湖國小有三十三名學生參賽，獲得九金、六銀、三銅，以總積分一百二十四分（第一名到第六名都列入計分），蟬聯國小組總冠軍；南坎國中贏得九金、兩銀、三銅，以總積分九十八分，再度奪下國中組總冠軍。

這次比賽，有五名國小組選手破大會紀錄，海湖國小占了三人，分別是：劉釋文（中年級男子個人撥輪前進競速三十公尺）、安詠昕（青年級女子 I U F 迴旋障礙），王佑宸（青年級男子個人單腳前進競速五十公尺）。南坎國中選手吳育齊破三項大會紀錄，吳冠欣破一項大會紀錄。



►桃園市南坎國中選手在團體花式賽表現優異。  
圖片提供／南坎國中

千五百名學生學習獨輪車，曾在一百零三年締造「五百公尺最多騎乘獨輪車前進不落地」的金氏紀錄，共有一千六百八十二人參與這項活動。曾文敬說，桃園市三級學校在去年的全國教育杯得到九十九面獎牌，印證桃園推動獨輪車十年有成；而桃園市在培育獨輪車選手上，因國中小及高中配合，才能有優異表現。

## 來臺奉獻教育 西班牙籍教授獲梅花卡

陳景清／高雄報導

文藻外語大學西班牙語文系專任教授魯四維，有歐洲醫師執照及西班牙小兒專科醫師資格，民國九十年到文藻外大任教後，又取得兩個博士學位，擔任小兒科醫師，因自

位，今年他取得義大利生物倫理博士學位，內政部移民署日前頒贈外僑永久居留證「梅花卡」，表彰他在臺為教育的付出與奉獻。

魯四維原本在西班牙在醫院執業的醫師，但教會不提供傳教家庭薪水，魯四維為了家庭計，必須另尋一份工作的愛。

魯四維表示，臺灣就像他的第二個國家，他的生活已經和臺灣密不可分，他在這裡感受到臺灣人對他們全家人的愛。

願擔任傳教家庭，教宗若望·保祿二世派他到臺灣。

執照，於是改教西班牙有臺灣醫師

## 助學生了解職場 大葉推職涯探索體驗

沈育如／臺北報導

教育部青年發展署補助大葉大學在「計畫」結合校內職涯探索、校外企業參訪，讓學生依興趣在校內體驗各種職場，之後再到「大葉講堂」直播分享經驗。

大葉大學表示，製茶技術實驗室可以讓學生了解臺灣茶特色，並體驗製茶過程，鼓勵學生畢業前考取製茶技術士證照；銀髮族健康促進中心可髮族健康促進中心引導學生認識長照相關產業；空勤培訓中心教室則模擬機艙空服員的學生訓練儀態與服務態度。

大葉大學獲教育部青年署補助，推動「Made in DYU」服務

## 教長：應互相尊重 江宜樺臺大演講遭抗議

沈育如／臺北報導

行政院長江宜樺日前受邀到臺灣大學演講，突遭學生抗議，活動被迫中止；臺大校方昨天指出，尊重各種不同意見在臺大交流，但應以理性且不阻撓他人的方式表達意見；校方會適度維持秩序，保護參與者的權益，並維護師生安全。

江宜樺擔任行政院長期間，爆發太陽花學運的暴力驅逐爭議，十八日他受臺大政治系學會邀請演講，有學生衝進會場抗議，江給予尊重。

宜樺在學生包圍下離開現場。臺大政治系學會學術部昨天在臉書發聲明指出，對於未能保持現場秩序、維護安全深感抱歉，也對活動中斷感到遺憾。

立法院教育及文化委員會昨天審查《原住民族教育法》修正草案，教育部長葉俊榮在中場休息時間接受媒體採訪指出，大學是追求知識的場域，表達意見是言論自由，但學校邀請貴賓來演講，也應該給予尊重。

# 小學生研究清代名人林朝英 盼納課本

詹伯望／臺南報導

兩百年前臺南有一位著名的藝術家商人林朝英，現代人知道的不多，南大附小學的王聰甯認為，臺北「急公好義」的洪騰雲可列入社會課本，林朝英也應受到同等對待，更以「重道崇文藝術家林朝英之研究」，獲得今年臺南市國中小獨立研究競賽第二名。王聰甯建議臺南美術館，出版

「林朝英藝術之美」的兒童專書，從小培養美學素養，還寫信給出版社，希望納入社會科「認識家鄉」單元。

林朝英的藝術造詣高，畫過臺灣第一幅自畫像，不惜畫出自己的獨眼形象，被譽為「清代臺灣唯一藝術家」，集慈善家、讀書人、企業家於一身。中南部不少廟宇都懸掛林朝英贈予的匾聯，臺南最多；嘉慶皇帝更允許他建立「重道崇文」坊，表彰他捐巨款行善、修孔廟的貢獻。

現在重道崇文坊已移至臺南公園，市府也請雕塑家根據林朝英的自畫像，打造銅像，擺在牌坊前，供人瞻仰。

王聰甯在四年級社會課「認識家鄉」主題報告，以林朝英為主題，引發共鳴，他覺得如果有更多人認識林朝英，就越能看見臺南的文化能量。

就讀新南國小的李謙一起研究。林朝英的藝術造詣高，畫過臺灣第一幅自畫像，不惜畫出自己的獨眼形象，被譽為「清代臺灣唯一藝術家」，集慈善家、讀書人、企業家於一身。中南部不少廟宇都懸掛林朝英贈予的匾聯，臺南最多；嘉慶皇帝更允許他建立「重道崇文」坊，表彰他捐巨款行善、修孔廟的貢獻。

南大附小學生王聰甯(左)仰慕臺南歷史名人林朝英，與朋友李謙(右)到臺南公園，瞻仰林朝英銅像和重道崇文坊。 圖片提供／張淑賢



## 落實無塑園遊會 新北樟樹做到了

楊惠芳／新北報導

新北市汐止區樟樹國小歡慶三十周年校慶，日前

舉辦社區聯合運動會及無塑園遊會，各學年學生進場別出心裁，配合環保主

題，使用回收物品來製作進場道具，創意十足。當天活動由校長黃鈺樺帶領家長會代表、社區里長、志工等，以運動員進場方式開場，大家穿上環保服裝，誇張、亮眼有一「笑」果。



▲新北市樟樹國小的社區聯合運動會，親師生以環保回收物品製作道具、服裝，「笑」果十足。 圖片提供／新北市教育局

無塑園遊會也是重頭戲，販賣的飲品、食品、物品，全都要自備容器購買。四年級陳姓學生表示，平常都會拿自己的水壺到早餐店買豆漿，已經習慣不用店家提供的紙杯，所以，無塑園遊會對自己來說，一點都不困難。

## 票選十大兒少新聞 師崇倫學生有想法

張彩鳳／臺中報導

國語日報社正在進行年度十大兒少新聞的網路票選，臺中市崇倫國中閱讀

指導教師劉美娜指導學生上網參加中學生組的投票，結果發現，學生十分關心健康、生活議題，而且

自己年齡層的事務發表意見，她都會鼓勵學生參與，這次的票選活動就是最佳機會，因此，任教的兩個班級都安排學生投票，鼓勵他們藉此讓大人了解自己的想法。

劉美娜表示，雖然學生年紀小，但只要有機會對

昨天票選之後，劉美娜與學生討論、交換意見，發現學生對於空汙十分關心，不少人都投了一票。

益，當她知道某所國小將《穿裙子的男孩》童書下架，覺得很以為然。